

# الأصول

مجلة فضلية مُصوّرة تعنى بالآثار والتراث

العدد السادس – السنة الثانية 1990



# لامية الدكن

للسيد ابراهيم الرضوي النجفي

(١٢٩٥ - ١٣٧٨ هـ)



هذه القصيدة لأحد شعراء حيدرآباد - الدكن (الهند) وهو السيد ابراهيم بن عباس بن ابراهيم بن حيدر بن عباس بن علي بن عبد القادر المعروف بقادر باشا بن محمد بن حسن النجفي الرضوي .

ولد في قرية من قرى ابراهيم بن تعرف بميسرم بالجانب الجنوبي من بلدة حيدرآباد عاصمة ولاية اندرا برديش تبعد عنها نحو ثمانية عشر ميلاً ونحو اثني عشر ميلاً من جبل ولي الله شرف الدين بابا من خلفاء شهاب الدين السهروردي البغدادي ، وكان أبوه السيد عباس الرضوي النجفي من مدرسي الجامعة النظامية المحبوبة ، ونشأ السيد ابراهيم في رعاية أبيه فكان معلمه الأول ثم أنه دخل الجامعة النظامية وسمع فيها لعدد من شيوخها مثل مولانا عبد الرحمن السهارنفوري وأغا شوشتری ، وأخذ علم الطريقة الصوفية من السيد الشاه جمال الدين القادري وجلس عنده حتى ألبسه الخرقة ، وللسيد ابراهيم مؤلفات منها :

- ١ - لامية الدكن - بين يديك - ٢ - شرح لامية العرب للشنفرى ٣ - شرح الشواهد
- ٤ - الملخص من شرح الشواهد ٥ - تحشية واعراب كتاب الفائق للزمخشري ٦ - تفسير سورة
- والتين وسورة قريش ٧ - معالم النور ٨ - ديوان شعر باللغة العربية في نحو ألف ومائتي بيت .

وقد تعرفت على هذا الشاعر من خلال نجله الفاضل السيد طاهر الرضوي النجفي وتعرفت على الأخير في الجامعة النظامية بحيدرآباد حيث كان مدرساً فيها لمادة الأدب العربي .  
رذلك سنة ١٩٨٠ م وما اطلعني عليه مخطوطات وأوراق تخص السيد والده ومن بينها لامية

الدكن ، وكذلك القصيدة الهمزية وهي من نظم السيد طاهر نفسه ، مشتملة على ذكر الله عز وجل وعلى رسوله الكريم وآله الطاهرين وصحبه المنتجبين والواصلين بالله وعلى طاعة الأبوين والاستاذ وعلى مؤسس الجامعة النظامية وأبيات أخرى في الحكمة والنصيحة ، جاء في مطلعها :

ألا إن الآله له البقاء وإن الخلق شأنهم الفناء  
فلا يخفى عليه كل شيء هو القهار يفعل ما يشاء

وتقع القصيدة في (١٠١) بيتاً ولعلنا نرجع إليها في بحث آخر ، وقد سألته عن نسبة أسرته (النجفي) فقال إن أصلهم من مدينة النجف الأشرف بالعراق نزح جدهم الأكبر حسن النجفي منذ ٢٠٠ عام تقريباً واستقر في حيدر آباد الدكن .

ولما وقفت على قصيدة والده لامية الدكن المسماة صمصامة الزمن رغبت إلى نشرها وإحيائها لما تضمنته من المعاني الرقيقة وما تمثله من صورة حية للأدب العربي في الهند الذي ما زال على سجيته الأولى من التمسك بآثار العرب والمفاخرة به أكثر من العرب أنفسهم ، واليك ما وقع بيدي من القصيدة :

### بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله الظاهر في مظاهر الاكوان - الباطن عن مدارك العقول والاذهان الأول قبل أن يحدث الزمان - الآخر بعد انقضاء الدوران والصلاة والسلام على مجلى نوره وانسان بصره حامل لواء الحمد في حظيرته الداعي الى الله على بصيرته محمد أكرم خلق الله عليه واحب عباده اليه من اجابه عرف نفسه ومن تولى عنه خسر نفسه وعلى اله مفاتيح خزائن اسراره واصحابه مصابيح انواره ومن تبعهم باحسان في اقباله وادباره . وبعد فاني لما فرغت من شرح لامية العرب للشنفرى الازدي على ما سنع لي من افادة طلاب الأدب العربي سنة ست وخمسين بعد الالف وثلاثمئة من الهجرة رأيت أن أقول قصيدة على بحرهما وقافيتها ورويتها في النبي وآله واصحابه لداعية تجذبني الى ذلك رجاء ان يجمعني الله بهم في مستقر الرحمة فأنشأت على ما بي من هموم تشفني وشواغل دونه تحفني فجاءت والله الحمد باكورة عصرها وفريدة دهرها وسميتها صمصامة الزمن لما فيها من ذكر سيف الله المسلول على من يعصي الله والرسول أهديتها الى من قلت فيهم وهي مني لكرجل جراد أهديت من قرية النمل الى سليمان لا غير والله الحمد أولاً وآخرأ .

قلت وبالله التوفيق

الاحت سلمي في البراق ترفل  
 وما الشمس إلا رشحة من جملها  
 ديار لها باق مدى الدهر روحها  
 ينير السما والأرض سبحات وجهها  
 لعزتها تمنو وجوه أعزة  
 اذا ابتسمت هزت بطيب ابتسامها  
 تارح من أنفاس ربحان قدسها  
 ترى من حياها ذكاء تبلجت  
 ومن لحظ عينيها نصيب مقاتل  
 بسيف دلال في حريم حوائها  
 يبل دماً وادي جملها وكل من  
 تريق دم الهيام وهي بنفسها  
 يذيب فؤاد المستهيام جملها  
 وأي فؤاد يستقر لرمضه  
 وان يقاسي من نسلى عن الهوى  
 حظيرة سلمى لا أنيس بسوجهها  
 على أنها في كل مرآة وجهها  
 كثير مجاليها وفاء شيونها  
 وان لمشناق لقانها وأما  
 فان رمت مغناها ومخدغ سرها  
 ومن سرها في عينه وفؤاده  
 توصل به والجا اليه وأما  
 وما هو إلا المصطفى سيد الورى  
 تقدم قبل الكائنات وجوده  
 وكان نبياً حين آدم لم يكن  
 تعينت الارواح من نور وجهه  
 إليه ومنه متهى كل كائن  
 بنقطة باء الابتدا منه قد بدا  
 والشمس تجري في الغمام وتذال<sup>(١)</sup>  
 وما البدر إلا ظلها المتميل<sup>(٢)</sup>  
 وليس لها فيما تقادم أول<sup>(٣)</sup>  
 ومن فرعها يسجو الظلام المذيل<sup>(٤)</sup>  
 سجوداً وتنفى في سناها وتضلل<sup>(٥)</sup>  
 رهيناً بقفر لم يكذ يتزعزل<sup>(٦)</sup>  
 نسيم حياة في النفوس تغفل<sup>(٧)</sup>  
 ومن ثغرها برقاً بدا يتهلل<sup>(٨)</sup>  
 الكرام سيوف لا تكل وأنصل<sup>(٩)</sup>  
 تجل دماء المفرمين وتقطل<sup>(١٠)</sup>  
 نحا نحوها في جلته مقتل<sup>(١١)</sup>  
 تدي ما اراقت من دناهم وتعقل<sup>(١٢)</sup>  
 وكل معنى في هواها مضلل<sup>(١٣)</sup>  
 وقد ذك منه طور سينا واجبل<sup>(١٤)</sup>  
 بلاء بقلب المستهيام يوكل<sup>(١٥)</sup>  
 وما ان بها إلا لعنقاء موئل<sup>(١٦)</sup>  
 على ما اقتضتها للعيون تمئل<sup>(١٧)</sup>  
 ففي كل نفس من هواها تخيل<sup>(١٨)</sup>  
 وراء الورى عرش استواها ومقبل<sup>(١٩)</sup>  
 فلذ بالذي يهدي اليها ويوصل<sup>(٢٠)</sup>  
 ومن حنبا في وجهه يتأمل<sup>(٢١)</sup>  
 ينال المرام من به يتوسل<sup>(٢٢)</sup>  
 محمد الهادي النبي المبجل<sup>(٢٣)</sup>  
 المسيح لله الصلي المحمدل<sup>(٢٤)</sup>  
 له في عروق الطين والماء هيكل<sup>(٢٥)</sup>  
 وابدانها في ظله الغمر تجمل<sup>(٢٦)</sup>  
 ومبداه ان ليس عنه تحوئل<sup>(٢٧)</sup>  
 تنفس اصباح الوجود يتسمل<sup>(٢٨)</sup>

شهيذ ومشهود بانسان عينه  
 واشهده من نفسه وصفاته  
 بليل سرى نحو العلى ليرى بها  
 وصلى بجمع الانبياء ليعرفوا  
 وان منهم الآ ومن بحر علمه  
 ورقاه فوق العرش من قد سرى به  
 فلم يك الآ قاب قوسين منه بل  
 وان لقرب منه لم ينل قبل مرسل  
 فما ان له عين اذا غير ربه  
 احاط باعيان الحقائق عينه  
 عرفنا اذا ان الوجود لواحد  
 فان رمت من اسرار معناه فاعرفن  
 ويوم تقوم الساعة الناس كلهم  
 يقول له الله الكريم اشفعن لهم  
 فاكرم به من مرسل جاء بالهدى  
 فامن ايقاناً به ويربه  
 على رغبة أو رهبة اذ دعاهم  
 على كل من يدعوه فرض اجابه  
 فمن يستجبه فليتم صلته  
 دعاهم لما يجيهم ويقيمهم  
 تراهم لديه جاثمين كأنما  
 ملابسهم تقوى الاله ودينهم  
 ولم يبق في ارض الحجاز وحوها  
 وكانوا قديماً قبل ان يعرفوا الهدى  
 مساعير للحرب العوان اذا خبت  
 فلما تجلى ربهم لقلوبهم  
 وخرت لاذقان جموع عدوهم  
 اذا ركبوا لم يستقر لبايهم

تجلى له في السر من هو مرسل<sup>(١)</sup>  
 حقائق كانت عن سواه تزمل<sup>(٢)</sup>  
 خرائد آيات وماليس يعقل<sup>(٣)</sup>  
 اذا انهم اتباعه حين ارسلوا  
 على ما اقتضاه منهل او معلل<sup>(٤)</sup>  
 إلى حيث ما للنطق في الوصف بقول  
 كما جاء او ادنى يخبر منزل  
 ولا ملك ممن يجلى وينبل<sup>(٥)</sup>  
 ولا اثر في صفحة الكون يقبل<sup>(٦)</sup>  
 بجمع ورفق في مراتبه تعكل<sup>(٧)</sup>  
 وان كثرت آياته اذ ترتل<sup>(٨)</sup>  
 الى سره (قل يا عبادي) ما أول  
 بظل لواء حمده يتظلل  
 وسل تعطى مني الان ما انت تسأل  
 عليه بوحي الله جبريل ينزل  
 رجال اهتوا للاله وهملوا<sup>(٩)</sup>  
 اجابوا اليه بادرين وهرولوا<sup>(١٠)</sup>  
 سواء يصلي الفرض او يتفعل<sup>(١١)</sup>  
 ولا يحسبها بالاجابة تبطل  
 على ما هم فيه الجبال المجلل  
 على رأسهم طير ترف وتجلل<sup>(١٢)</sup>  
 لهم ولن يأتي قفاهم مكمّل  
 جحود لأمر الله لا يتذلل<sup>(١٣)</sup>  
 اذا بارزوا الاعداء قلوا وقللوا  
 بيض على بيض المقاديم اشعلوا<sup>(١٤)</sup>  
 تردوا به رداً لهم وتسربلوا<sup>(١٥)</sup>  
 لما ناهم من هيبة وتزبلوا  
 اسود الشرى شم المناخر بئل<sup>(١٦)</sup>

واصلوهم ناراً تَلْظَى وتشْمِلُ<sup>(٣٥)</sup>  
 كلاب عراها في الحنادس قُفْصِلُ<sup>(٣٦)</sup>  
 اذا ابرقت فوق الاعادي تهْلُلُ<sup>(٣٧)</sup>  
 وقالوا له انا هنا نتعزّلُ<sup>(٣٨)</sup>  
 تقاتل من يعدو عليك وتقتل  
 نفوسهم فيما ارادوا واملوا<sup>(٣٩)</sup>  
 جزاء لهم غير المهيمن يحصل<sup>(٤٠)</sup>  
 ولا فيوزهم منها بما لذذ ولوا<sup>(٤١)</sup>  
 وعن غيره فيما يرومون ذَهْلُ<sup>(٤٢)</sup>  
 ولا مشرب الا لديه وماكل  
 وميان لهم الا اليه التبتل<sup>(٤٣)</sup>  
 عليها ونالوا ما ارادوا وخولوا<sup>(٤٤)</sup>  
 واوطأهم ما لم تطأ قبل ارجل  
 وما نسجت فيها جنوب وشمأل  
 زماجير منها الراسيات تزلزل<sup>(٤٥)</sup>  
 مسيرة شهر روعهم يتصلصل<sup>(٤٦)</sup>  
 تقوم فكانت غيرها تتبدل  
 ويسلم باكليل الفخار مكلل  
 اولئك قوم حذهم لا يفلل<sup>(٤٧)</sup>  
 الى ان لسيف الله اذ شيم ذلّلوا<sup>(٤٨)</sup>  
 تمالوا على من دونهم وتطولوا  
 وما كان اعلاها اذا هو اسفل  
 قريش وانصار على الناس فضلوا  
 استنار ظلام الليل والليل اليل<sup>(٤٩)</sup>  
 بايديهم يفري الرقاب ويقصل<sup>(٥٠)</sup>  
 عليه بهيم سابغ الذيل فسبل<sup>(٥١)</sup>  
 نجوم الدجى والليل داج مهول  
 كتاب من الله العزيز منزل<sup>(٥٢)</sup>

احلوا بلاد الكفر دار بوارهم  
 اذا ما احسوا رزهم فكأنهم  
 ثفور المنايا الكالحات ليضهم  
 وليسوا كمن في التيه خالوا نيهم  
 فبر انت والرّب الذي قد عبدته  
 ولكنهم باعوا لمن كان يشترى  
 لقد ربحت منهم تجارتهم ولا  
 ولم يلهيهم عن ربهم زخرف الذن  
 سُكاري بصرف الحب في الله ولهُ  
 فاهمو في بسطة الارض مقعد  
 هم الذاكرون الله سراً وجهرة  
 اتاح لهم فتح الاقاليم فاستووا  
 فامكنهم من ارض كسرى وتيصر  
 فدانت لهم ما بين شرقي ومغرب  
 ويسمع منهم في الوغى حين كبروا  
 لقد نصروا بالرعب حيث انتهى الى  
 اقاموا على الارض القيامة قبل ان  
 لواهم المنصور في كل غزوة  
 فان يحاكيهم مدى الدمر غيرهم  
 فراعنة الامصار لم يعرفوا الهدى  
 وكاثروا على الارض الجبابرة العلى  
 قد انقلبت ظهراً لبطن عروشهم  
 فان تثل الاقوام عنهم فانهم  
 صحابة خير المرسلين ومن به  
 وماقاتلوا الا وقرضاب ربهم  
 بهم يبتدي من لا يهدي وقد دجا  
 تمسك بذيل من هذاهم فانهم  
 وحسبك من فضل لهم ما اذاعه

على الأرض يحفى أو مشى يتنقل<sup>(٥٣)</sup>  
ولا غيرها إلا واحصى بفضل  
ولا امر إلا وهو فيه مفضل  
وانجيل عيسى من ثاهم محفل<sup>(٥٤)</sup>  
وهينون فيهم باللكارم جملوا<sup>(٥٥)</sup>  
لم فيه رضوان من الله يذل  
فاعجب زراعاً له حيث يحفل<sup>(٥٦)</sup>  
اليهم بسخط فهو في الويل موغل<sup>(٥٧)</sup>  
باتمام نسمى ربهم يتائل<sup>(٥٨)</sup>  
بسيهم الاقوام في الدين تدخل  
بما جاءهم منه وبالحق جملوا  
وقلوق ايساديهم يد الله تقبل  
الخير العظيم فضلهم ليس يحمل<sup>(٥٩)</sup>  
منصرة من نعمة لا تبطل<sup>(٦٠)</sup>  
واشهى مقار للاقامة نجل<sup>(٦١)</sup>  
بحضرة رب العرش اعلى وافضل<sup>(٦٢)</sup>  
على خلقه الاخلاف يفتي ويفصل<sup>(٦٣)</sup>  
بما قد حواه من خصائص امثل<sup>(٦٤)</sup>  
زواه امام المرسلين المفضل<sup>(٦٥)</sup>  
عليهم ومنهم في الرسالة اكمل

على خير رسل صحبه خير من مشى  
كتاب مبین لم يدع من صغيرة  
فلا شيء إلا وهو فيه مبین  
وتوراة موسى قد ابانت بفضلهم  
شداد على الكفار لينون بينهم  
تراهم ركوعاً سجداً يتفون ما  
لقد مثلوا بالزرع اخرج شطاه  
يغاط بهم كفار قوم فمن رنا  
وفي مثلهم الصوم اكلت ناطق  
اذا جاء نصر الله تشهد انهم  
لقد رضي الرحمن عنهم وقد رضوا  
راوا بيعة الرضوان بيعة ربهم  
هم السابقون الاولون ومن هم  
وجوههم من نظرة نحو ربهم  
كرام على الله باصفي موارد  
اكلت دماً ان كنت اعلم ايهم  
ودع عنك قول الاشعري فانه  
وكلهم في نفسه وصفاته  
تقادم داؤد النبي بحكمه  
أق أخيراً في الرسل وهو مقدم

- في ذكر علي بن أبي طالب وآل البيت (ع) :

عيون قلوب الاولياء تكمل  
واعينهم يجلوا الظلام ويرجل<sup>(٦٦)</sup>  
الموقر في حوائه المتزمل<sup>(٦٧)</sup>  
يشاهد فيها نفسه ويسجل<sup>(٦٨)</sup>  
الى ابد في نقطة العلم منزل<sup>(٦٩)</sup>  
الى الله منه اذ يراقب مدخل<sup>(٧٠)</sup>

فبويع منهم بعده من بنوره  
راوا وجهه وجه الذي في نفوسهم  
امام الهدى صنو النبي وسره  
قد انكشفت اعيان غيب لعينه  
رضيع لبان العلم من ازل له  
رباب علوم الدين في عين سالك

تَهيمُ بواديه ومن راح خانه  
 عليّ عَلا بِاسمِ العَليّ ودونَه  
 عَلا غارِبِي خَيرِ النَبِيِّينَ قائِماً  
 يُحَقُّ بِهِ الحَقُّ وَيُبْطَلُ بِإِطْلَاقِ  
 مِنَ الحَقِّ جِاءَ الحَقُّ وانجَابَ ضِدَهُ  
 مِنَ الحَرَمِ المَكِّيِّ صَارُمُ رُشِدِهِ  
 امَامُ الوَرى طُراً قفاه أئمةُ  
 طَريقَتِهِ العَظِمي لها في صَدورِهِم  
 مِوالِاتُهُ قَرُبُ الإِلهِ ووَدُهُ  
 وَمِانَ يُلقِي سِرّاً توحيدِ رَبِّهِ  
 هُوَ الفَرْدُ والقَظْبُ العَظِيمُ وَمِنَ رَبِّهِ  
 بِنورِ هُداهُ في العِوالمِ كُليها  
 ولِما ارادَ اللهُ ايقافَ رُوحِهِ  
 لَوى عَن اِهاليهِ مَطايا وُجودِهِ  
 شَهِيدِ اعصاهِ بِالحِمامِ ابنِ مُلجَمِ  
 فَاکرَمَهُ اللهُ وِاعلى مَقامِهِ  
 وَقامَ بِامرِ اللهِ في الخَلقِ مِن لَه  
 اتِ نَحِوَهُ تَشاقُّ خِودُ خِلافَةِ  
 اِلى الحِسنِ السامِى سَنامِ مَفاخِرِ  
 هُوَ ابنُ عَليٍّ وِابنُ فاطِمَةَ التي  
 مِنَ السَيدِ العَاليِّ وَسَيدَةِ النِساءِ  
 عَلا في صِباهُ راکِباً جَيدَ جَدِّهِ  
 وَماعنِ سَجودِ كانَ يَرفَعُ راسَهُ  
 نِياخِرِ مَركوبِ وِياخِرِ راکِبِ  
 نُوفِي مَسموماً شَهِيداً وِكبَدُهُ  
 لَمَن ذَا يُسامِيه فِخاراً وِجَدُهُ  
 هُمُ الخِلفاءُ الرِاشِدونَ عَلى الوَرى  
 تَنافَتِ اليه نَمَ لادَتُ بِكِئِها

تَمَلُّ نَفوسُ العارِفِينَ وَتَهَلُّ<sup>(٧١)</sup>  
 نَجومُ السَماواتِ العَلى تَدَلُّ<sup>(٧٢)</sup>  
 يَهْدِمُ اصناماً بِمَكَّةَ مِنَ عَلى<sup>(٧٣)</sup>  
 وَيُعَدِمُ رِساماً كانَ لِلشَركِ يُجَعَلُ  
 وكانَ زَهوقاً حينَما الحَقُّ يَدخُلُ  
 اِزاحِ اناساً بِالضَلالِ تَخَلَّلُوا<sup>(٧٤)</sup>  
 تَرَقُوا بِهِ هِامِ المَعاليِّ وِافضَلُوا<sup>(٧٥)</sup>  
 مَدى الدَهرِ مِلاحِ الصِباحِ تَسَلُّ<sup>(٧٦)</sup>  
 سَراجِ مَنيرِ في القُلوبِ مَشَعَلُ  
 سَوى مِنَ اليه بِالوِلاءِ تَبَتَّلُوا  
 مِوازِينِ اِقدارِ الامورِ تُعَدُّ<sup>(٧٧)</sup>  
 بِجَلِّ وِلاةِ الامرِ ما كانَ يُشَكِلُ  
 لَدِي حَينَ مَجْدِ الانبياءِ مُوثَّلُ<sup>(٧٨)</sup>  
 عَلى قَدَمِ الاخِلاصِ اللهُ يَنقُلُ  
 كاحِرِ عادٍ مِنَ مراصِدِ يَجْتَلُ<sup>(٧٩)</sup>  
 بِشَهِيدِ عَليِّينَ حَينَ تَحَفَّلُوا<sup>(٨٠)</sup>  
 بِهِ الاعتِصامُ وَعَليه التَوَكُّلُ<sup>(٨١)</sup>  
 تَجَرُّ اليه ذِيلِها وَتَتَسَرَّفَلُ<sup>(٨٢)</sup>  
 وِاصفى كِرامِ مِنَ كِرائمِ يَنسَلُ<sup>(٨٣)</sup>  
 اِلى اللهُ في كَلِّ الشِيونِ تَبَسَلُ<sup>(٨٤)</sup>  
 بِدا نورهِ الذِكاكِ يُعَمُّ وِيجُولُ<sup>(٨٥)</sup>  
 وِحارَكِهِ يَمشي بِهِ وِهُرولُ<sup>(٨٦)</sup>  
 اِذا ماعِلاهِ في الصِلاةِ يَهَلُّ<sup>(٨٧)</sup>  
 شِيباً بِهِ وَالليثُ يَحكيهِ اشبَلُ<sup>(٨٨)</sup>  
 بِتَافِيرِ سَمِّ في حِشاهِ تَقَطَّلُ  
 اليه فِخارُ الانبياءِ يُأوَّلُ  
 وَمِنَ امرِهِم سِيفُ مِنَ اللهُ بِقِصَلُ  
 يَقومُ بِها قَظبِ الوِجودِ وِمثَلُ<sup>(٨٩)</sup>

امام البرايا قطبها المتأصل  
 وعمي العيون في الوري عنه ذهل<sup>(١١)</sup>  
 لطاعته دوماً ركوع ومثل<sup>(١٢)</sup>  
 تصرفها عن اعين الناس تشغل  
 بتنفيذ اقدار الامور موكل  
 الى حيث اطلاق الثرى تنزل  
 اذا ماجرى في ظاهر الكون مبطل  
 يقوم بما قام يوحي ويعزل<sup>(١٣)</sup>  
 شهيداً وأمر الله بلغ موجبل<sup>(١٤)</sup>  
 لصارت هباءً أو دخاناً تبدل  
 من القدرة العظمى له يتدل  
 له ساجداً من اهله يتنقل  
 من الجسد الزاكي بماض يقطل<sup>(١٥)</sup>  
 وفي الجو منه رنة وممول<sup>(١٦)</sup>  
 عيونهم نحو الفراديس تمقل<sup>(١٧)</sup>  
 دنان رحيق للأطائب يُزل<sup>(١٨)</sup>  
 عليهم بترحيب يحيي ويجمل<sup>(١٩)</sup>  
 لهم نزل فيما اشتهوهُ مُجمل<sup>(٢٠)</sup>  
 ومفربهُ ارض العراق ومقتل  
 على رزوه حتى القيامة تممل<sup>(٢١)</sup>  
 مقادير اعمال تخف وتثقل  
 على الناس طراً في الموازين اثقل  
 لعين خليل الله قدماً مُثل<sup>(٢٢)</sup>  
 الى ولده عن نفسه تتقبل  
 نصيفين منه من نحيب ومن عل  
 فداء بابنيه ولا التحلل<sup>(٢٣)</sup>  
 وفي مثل هذا الصبر بالحر اجمل  
 لرُضت وصارت صفصفاً تتويل<sup>(٢٤)</sup>

اخوه الحسين المجتبي عند ربه  
 وبابته الابدال اهل ولاية  
 ملائك اطلاق السماء وارضيها  
 له قدرة في العالمين عظيمة  
 وكرسيه في عالم الغيب قائماً  
 مجاري قضاء الله من فوق عرشه  
 وليس لامر نافذ من قضائه  
 فلما انقضت أيامه خلف الذي  
 ولم يرض الا ان يموت مكرماً  
 ولو أنه القي على الارض بأسه  
 ولكننه ادى الى الله ما به  
 فقام يصلي كي يجود بنفسه  
 فادركه الاشقى<sup>(٢٥)</sup> يميز رأسه  
 به اسود وجه الارض واحمرت السما  
 بتضي ظماء قاتلوا عن امامهم  
 وما استشهدوا إلا وقدم نحوهم  
 رأوا ربهم من حضرة القدس مشرفاً  
 بمقعد صدق في نعيم جواره  
 بارض الحجاز كان مطلع صبحه  
 عيون مواليه بحمر دموعها  
 اذا وضع الميزان واختلفت به  
 فصر الحسين يوم ذاك وفضله  
 وهذا هو الذبيح العظيم وسره  
 شهادة خير الأنبياء تحولت  
 كلا الحسنين يشبهان قوامه  
 راقبم ان الله جل جلاله  
 فصبراً لأمر الله يا آل بيته  
 رلو ان رضوى نالها ما اصابهم

فلاتسطن عما جرى بعد قتله  
تساق غيارى من خيام حواسراً  
فجمن وبالصبر استعن وبالصلاة  
تميز في الناس الهداة إذا من  
وناب ابنه عنه يقوم بامرہ  
او لك يانومان اهل امانة  
تولوا وادوها كما هم تحملوا  
كذلك يليها المصطفون وشأنها  
ومن ذا سواهم في الورى يحتمى به  
كرام فلاذوا الفضل يدرك شأوهم  
عليهم سلام الله ما اشرفت ذكيا  
وما ان ترى في ظاهر الكون سيداً  
الا سلّموا انفسكم ونفوسكم  
تفوزوا بمنى لا يزال نعيمه  
وغاية مأموي بما قلت فيهم

عليهم فان القلب لا يتحمل  
ثكالى عليهن الملاء المرعبل<sup>(١٠٤)</sup>  
حيق القلوب في الحريق تملل  
الغواة ومن غر الاطائب هزل  
علي اغر الصالحين المحسبل<sup>(١٠٥)</sup>  
رعوا حقها اذ ملوها وتكفلوا<sup>(١٠٦)</sup>  
بامر من الله لدي حيث يجعل<sup>(١٠٧)</sup>  
الى آخر الموعود فيهم ملل  
وياوي اليه آخر الدهر عيل<sup>(١٠٨)</sup>  
سحاب جدواهم مدى الدهر هئل<sup>(١٠٩)</sup>  
ومالاح بدر للغياب مزجل<sup>(١١٠)</sup>  
يقوم بها الا قليلاً ويمدل  
الى الله فيما يعترىكم وحوّلوا  
وفيه لكم ماتشتهون محصل  
شفاعتهم لي عند ذا العرش تقبل

- (١) سليمي عبارة عن حقيقة الحقائق التي تتجلى في مظاهر اسمائها وصفاتها على اقتضاء شؤونها ، ترفل من قولهم رفل رفلأ ورفلاناً جر ذيله وتبختر او خطر بيده ، تذل تسرع او يمشي في خفة وميسر .
- (٢) المتمثل المتخيل صورة منتصبه .
- (٣) بقاء ديارها وان لا أول لها اشارة الى ازلية صفاتها ودوامها .
- (٤) السباحات الأنوار .
- (٥) تعنوا له تدنوا له وتطيع ومنه قوله تعالى (عنت الوجوه للحي القيوم) .
- (٦) يتزعل ينشط .
- (٧) تارج نفوح ، تغلغل تدخل .
- (٨) لا تكل لا تنفل ، الانصل جمع نصل ، السهام .
- (٩) الحريم ما حرّم فلم يمّس ، الحواء ككتاب والمحوى كعمل جماعة البيوت المتدانية ، تقطل تقطع .
- (١٠) نحا نحوها قصد اليها ، جلها الوادي جنبناه .
- (١١) تدى من الدية ما يساق من المال في القود ، تعقل من العقل وهو الدية من قولهم عقل القتيل وداه وعنه ادى جنايته وله دم فلان ترك القود للدية ، فيه اشارة الى الحديث المأثور القدسي (فاذا قتلته فانا ديتته) .

- (١٢) الومض والوميض اللمعان ، المضلل المضيح الذاهل عن نفسه .
- (١٣) الحظيرة الحرم والمحترم وحظيرة القدس الجنة ، السوح جمع ساحة باحة الدار ، العنقاء طائر معروف الاسم مجهول الجسم والداهية او التي اغربت في البلاد ونأت وههنا عبارة عن مرتبة الغيب للحقيقة المتجلية في مجالي اسائها وصفاتها .
- (١٤) المعنى المقام ومن غني بالمكان اقام ، المخدع الستر السابع او الذي لاحجاب بعده .
- (١٥) توصل به تقرب به ، الوسيلة الدرجة والقربة عند الملك .
- (١٦) الهيكل ههنا اليدين والصورة الجسمانية ، العمر الوارف الواسع .
- (١٧) تجعل تخلق ، اي ان الارواح والاجساد كلها مقدره ومخلوقة من فيض نوره ولولاه لم يكن شيء .
- (١٨) منه بداية كل شيء واليه نهايته لا يتحول عنه الى غيره وهو البرزخ والجامع بين الحق والخلق .
- (١٩) اي شهيد من وجه ومشهود من وجه فيه اشارة الى قوله تعالى وشاهد ومشهود ، انسان العين ناظرها وما به ينظر صاحبها .
- (٢٠) تزمل تلفف وتستر .
- (٢١) خرائد جمع خريدة والخريد والخريدة والخروء البكر لم تسمى او الخفرة الطويلة السكوت الخافضة الصوت المسترة يجمع على خرائد وخرد وقد خردت وتخردت .
- (٢٢) منهل او معلل فيه اشارة الى فيض نور النبوة فقط او فيض نور نبوة التشريع لان النهل اول الشرب ، يقال انهله سقاه اول مرة والعلل الشربة الثانية او الشرب بعد الشرب . يقال علله سقاه مرة اخرى اي فممنهم من نهل وروى ومنهم من علل وهذا الامر راجع الى استعداداتهم الازلية لا يتعدونها .
- (٢٣) ينبل ينجب .
- (٢٤) يمقل يرى .
- (٢٥) تعكل تجمع وتحاز وتناق .
- (٢٦) تزمل من قولهم رتل الكلام احسن تأليفه .
- (٢٧) اهلوا رفعوا صوتهم بالتكبير ، هلوا قالوا لا اله الا الله .
- (٢٨) هرولوا اسرعوا .
- (٢٩) الاجاب الاجابة .
- (٣٠) جاثمين باركين على ركبهم ، رف الطير بسط جناحه ، تحجل من قولهم حجل الفراب نزا في مشيته والمقيد رفع رجلاً وترتب في مشيه .
- (٣١) الجحود مبالغة الجاحد لدين الله ، لا يتذلل لا يتقاد .
- (٣٢) مساعير جمع مسعر ومسعار من يوقد نار الحرب ، خبت خمدت ، البيض السيوف ، والبيض جمع بيضة وهي الخوذة من الحديد يلبسها الرجل عند القتال ليقى بها راسه .
- (٣٣) تردوا به اتخذوه رداء لهم ، تسربلوا به جعلوه سراويل ، اي انهم اتخذوا ربهم وقاية لانفسهم .
- (٣٤) تزيلوا تفرقوا ، الشرى اسم لموضع تكثر فيه الاسود ، شم المناخر كناية عن تأبها ، بسل جمع باسل الشجاع والاسد .

- (٣٥) دار البوار جهنم والبوار الهلاك ، يصلوهم ناراً تطفى ادخلوهم ناراً تلتهب .
- (٣٦) الرِّزُّ بتشديد الزاء المعجمة الصوت الخفي ، عراها قصدها ، الخنادس جمع حندس وهو الليل المظلم والظلمة وتحندس الليل اظلم ، القفصل الاسد .
- (٣٧) الثغور جمع ثغر الفم والاسنان او مقدمتها او ما دامت في منابتها وما يلي دار الحرب وموضع المخافة من فروج البلدان كالثغور ، الكالحات من قولهم كلح كلوحاً تكشّر في عبوس كتكلح واكلح وتكلح تبسّم والبرق تتابع ابرقت توعدت وتهذدت ولعت ، تهلّل من قولهم تهلّل الوجه والسحاب تلالا .
- (٣٨) التيه ارض معروفة ، خالوا فارقوا من المخالات .
- (٣٩) ولكنهم باعوا ، فيه اشارة الى قوله تعالى (ان الله اشترى من المؤمنين انفسهم واموالهم بأن لهم الجنة . . الخ) .
- (٤٠) المهيمن المحافظ وهو اسم من اسماؤه الله الحسنى .
- (٤١) لم يُلهم لم يشغلهم ، الزخرف الزينة ، الذن جمع الدنيا .
- (٤٢) سكارى جمع سكران ، الصرف الخالص من الخمر ، الوُله الذاهبوا العقل لاستيلاء الحب على قلوبهم ، ذُهل من قولهم ذهل عنه غفل .
- (٤٣) التبتل الانقطاع .
- (٤٤) اتاح قدر ، خولوا اعطوا .
- (٤٥) زماجير جمع زجرة زار الأسد .
- (٤٦) تصلصل الصوت ترجيعه صلّ يصلّ صليلاً صوت كصلصل صلصلة ومصلصلاً واللجام امتد صوته فان توهم ترجيع صوت فقل صلصل وتصلصل .
- (٤٧) يحاكبهم بمائلهم حدّهم لا يقلل كناية عن عدم ضعفهم في القتال وفيه اشارة الى قوله تعالى (فما وهنوا لما اصابهم في سبيل الله وما ضعفوا وما استكانوا والله يحب الصابرين) . (آل عمران) .
- (٤٨) فراعنة الامصار عبارة عن الجبابرة الذين استولوا على الممالك وفسقوا فيها ، شيم السيف سُلّ واغمد ضدّ ، وشام البرق راه .
- (٤٩) ليل أليل وليلة ليلاء لشدة المبالغة .
- (٥٠) القرضاب السيف القاطع ينري يقطع يقصل يقطع .
- (٥١) لا يهذى اصله لا يهتدي كيهضم ويختصم ، دجاء ستره ، بييم صفة ليل محلو ولده له الصفة عليه ، ساينغ الذليل واسعه ، مسيل من قولهم اسبل الازار ارضاه والدمع ارسله .
- (٥٢) اذاعه اشاعه .
- (٥٣) يحنى يحنى بلا نعل ، يتنعل يلبس النعل .
- (٥٤) محفراً مزين .
- (٥٥) لينون مخفف لينون من اللينة ، وهينون من الهون وفيه اشارة الى قوله تعالى (محمد رسول الله والذين معه اشداء على الكفار رحاء بينهم) . . الخ .
- (٥٦) يحقل من قولهم احقل الزرع اذ تشعب ورقه وظهر وكثر .

- (٥٧) الويل حلول الشرّ ووادٍ في جهنم ، موغل مسرع .  
 (٥٨) يتأثّل يتأصل ويُسْتَحْكَم .  
 (٥٩) يَحْمَلُ يَحْفِي .  
 (٦٠) لا تَبْتَلُ لا تَنْقَطِعُ .  
 (٦١) المقاري جمع مقرى ظرف من القرى .  
 (٦٢) اكلت دعاً في محلّ القسم .  
 (٦٣) الخِلفَةُ الاختلاف ، الاخلاف الخلفاء جمع خَلَفَ .  
 (٦٤) امثل افضل .  
 (٦٥) زواه نَجَاهُ وقبضه ، اي ان التقدم بالخلافة في زمان واحد او ازمنة مختلفة ليس دليلاً على الافضلية وإلا كان داؤد النبي عليه السلام افضل ممن بعده من الرُّسُلِ .  
 (٦٦) راؤا وجهه الخ . وجه الله الذي يجلو عن قلوبهم ويعيونهم ظلام الكفر وما يجهبهم عن ربهم ، يُزجَلُ يبعث .  
 (٦٧) صنو النبي اخوه والصنوان الفرعان المنشعبان من ساق شجرة واحدة وكل فرع منها صنو صاحبه وفيه اشعار بأنها من أصل واحد ، الحوياء النفس ، المتزويل المتلطف  
 (٦٨) يشاهد فيها نفسه الخ فيه اشارة الى أن عينه الثابتة انسان عين الاعيان الجامعة لحقائق الاكوان ومرآة له والانسان الكامل تسع عينه الثابتة جميع الاعيان لاحاطتها بها في استعدادها وقابليتها وهي اذا تجلّت له على ما هي عليه في انفسها على قدر استعداداتها وقابليتها يرى نفسه فيها متجلية ويراها في نفسه ثابتة وكائنة فيسبح الله الذي كشف له عن حقيقته ، يسبحل يقول سبحان الله .  
 (٦٩) اللبان الصدر محل الثدي ، فيه اشارة الى قول علي (ع) : من علم الله علمنا وبحكم الله حكمنا بنا ففتح وينا ختم لا بكم ، والى قوله ، في هذه علوم لا اجد لها حلة يشير الى صدره .  
 (٧٠) فيه اشارة الى قوله (ع) : انا مدينة العلم وعليّ بابها ، واذا راقب العبد ربه انفتح له في عينه منفذ الى ربه يشاهد منه الجمال البديع وانفتح ذلك المنفذ عبارة عن انفتاح باب الله في الشهود والعلم بالله في عين الشهود له باب آخر في عين الشهود ولا يصح شهود العبد ربه الا بذلك وهو باب الله الاعظم والنبأ العظيم .  
 (٧١) الراح الخمر ، الخان خانوت الخمار وبالحاء المهملة ايضاً .  
 (٧٢) التدلّل والدلال والدلّ بمعنى ، وهو اظهار المحاسن على ثقة تمن يحبّ ودلّ المرأة ودلالها ودالها تدلّلها على زوجها تريبه جراءة عليه في تخنج وتشكل كأنها تخالفه وما بها من خلاف وقد دلت تدلّ والدلّ كالمهدي وهما من السكينة والوقار وحسن المنظر وادلّ عليه انبسط كتدلّل واوتق بمحبته فافرط عليه .  
 (٧٣) الغارب الكاهل او ما بين السنام والعنق من عل فيه ثلاث لغات يقال من علٍ ومن علىّ ومن علّ اي من فوق .  
 (٧٤) ازاح ازال تخلّلوا من قولهم تخلّلهم دخل بينهم ، قفاه تبعه .  
 (٧٥) افضلوا زادوا في الفضل .  
 (٧٦) هو الفرد الخ الفرد ههنا من تولى مقام الفردانية الكبرى في الولاية وليس فوقها الا النبوة وكونه (ع) هو الفرد على حصة الكمال لكونه فرد الافراد وامام الائمة والفرد لا يحكم عليه القطب ولا من لوقى التصرف من الله في

الاكوان والقطب من تولى مقام القطبانية الكبرى في الولاية للتصرف في الاكوان وهو خليفة الله الاعظم في خلقه لا يعرفه الا الله ورسوله ومن بايعه من الالياء المتصرفين وولايته ولاية الاقتدار وتنفيذ الأمور المقدرة في الازل وكونه (ع) هو القطب على حصر الكمال لكونه قطب الاقطاب الجامع لشعبي الولاية المحمدية الفردية والقطبية وقد اشار هو (ع) الى ذلك بقوله وان محلي منها محل القطب من الرحي ينحدر منه السيل ولا يرتقي اليه الطير ، اي الامدادات الالهية والفيوضات الربانية التي تجري على حسب استعدادات الاكوان وقابلياتها كلها يسيل من عين ولايته ولا يرتقي اليه طير الارواح الطيارة في فضاء القدس من المهيمين وغيرها بل لا تصل اليه الاوهام العقول وهو الملك المحجب في سرادقات العزة والجلال لا يقدر قدره الا الله ورسوله ومن عندهم علم الكتاب فمن كان قطب الاقطاب وفرد الافراد فهو الجامع لجميع مراتب الولاية وشيونها ، تعدل تسوي .

- (٧٧) موئل متاصل معظم من اثل ماله زكاه واضله وملكه عظمه .
- (٧٨) عصاه وعصيه بالسيف والعصا ضربه به ، ابن ملجم عبد الرحمن بن ملجم ، امر عاد الذي عقر ناقة صالح ، واسمه على ما قد روي قدار وهو من عاد الاخرى ، يختل يخذع من ختل الذئب الصيد تخفى له .
- (٧٩) عليين جمع علي في السماء السابعة تصعد اليه ارواح المؤمنين والعلية بالضم وبالكسر الغرفة يجمع على علالي .
- (٨٠) اوفي او عليه التوكل للعطف كما في قوله تعالى : (ولا تطع منهم اثماً او كفوراً) .
- (٨١) تترفل تتبختر كبراً .
- (٨٢) ينسل يتولد من نسل نسولاً خرج وتولد .
- (٨٣) تبتل تنقطع ولقيبت فاطمة (ع) بالبتول لانقطاعها عن نساء زمانها ونساء الامة فضلاً ودينياً وحسباً والمنقطعة عن الدنيا الى الله تعالى ومريم العذراء (ع) .
- (٨٤) يُعِم مخول يقال فلان مِعِم مخول اي هو كريم الاحكام والاخوال ولا احد اكرم اعماً واخوالاً من الحسن والحسين (ع) .
- (٨٥) الحارك اعلى الكاهل وعظم مشرف من جانبه ، يهول يسرع في مشيه .
- (٨٦) يلهل يقال للهل انتظر وتأتى وبفرسه زجره بهلاً ولهل الصوت رجعه ولهل يدركه اي كاد يدركه .
- (٨٧) الاشبل جمع شبل ولد الاسد .
- (٨٨) تناحت اليه اي الخلافة في ظاهر الكون ، الكين المكان المصون يمثل بها يتصب بها .
- (٨٩) ذقل جمع ذاهل عنه غفل .
- (٩٠) دوماً دواماً ، مثل جمع مائل المنتصب للطاعة .
- (٩١) خلفه استخلفه وجعله خليفة من بعده ، يوتى ويعزل بأمر نافذ من كرسية في عالم الغيب لا يشعر به الا من استنارت بصيرته وكشفت له عن حقائق الامور الضمنية ومجاري اقدارها .
- (٩٢) امر الله بلغ اي بالغ نافذ يبلغ اين اريد به وجيش بلغ كذلك .
- (٩٣) الاشقى هو شعر الذي ميز رأسه من جسده وهو ساجد من قفاه بسيف ماضن .
- (٩٤) يقطل يقطع .
- (٩٥) معول يقال عول واعول بكى رافعاً صوته .

- (٩٦) بنفسي ظماء اي الظماء الذين شأنهم ما ذكر مفترن بنفسي ، ثقل تنظر .  
(٩٧) يبزل من قوهم بزل الخمر ثقب اناءها كابزها وتبزلها وذلك الموضع بزال وبزل الشراب صفاء .  
(٩٨) يجمل من اجمل الصنعة وحسنها وكثرها .  
(٩٩) النزول بضميتين المنزل وما هيء للضيف ان ينزل عليه كالتزل يجمع على انزال والطعام ذو البركة والفضل والعتاء والبركة .  
(١٠٠) تهمل تفيض دموعاً .  
(١٠١) الذبح المذبوح وقوله تعالى (وفديناه بذبح عظيم) فيه من الاسرار الالهية ما لا يعرفها الا العلماء الربانيون الراسخون في العلم .  
(١٠٢) لا اتحلل لا استثني في القسم . رضوى كسكري جبل بالمدينة ، تهيل من هال عليه التراب يهيل هيلاً واماله فانها وهيله فتهيل صبه فانصب ، رُضت دكت .  
(١٠٣) غياري جمع غيرى تانيث غيران وكلاهما يجمع على غياري من الغيرة ، حواسرة مكشوفة الرؤس لا رداء عليها ، نكالي جمع نكلي ، المرعب المشقوق .  
(١٠٤) فيجمع الخ فيه اشارة الى ان هؤلاء الكرائم كن متمسكات بجبل الله المتين وقد استعن بالصبر والصلاة حيث لا تقدر النسوان على الصبر كما قال الله تعالى : (استعينوا بالصبر والصلاة وانها لكبيرة الا على الخاشعين .. الخ) .  
(١٠٥) هزل المهجين والانذال ، المحسبل الذي يقول حسبنا الله ونعم الوكيل .  
(١٠٦) نومان كثير النوم وهو مختص بالنداء ، الامانة الخلافة الالهية .  
(١٠٧) ادوها بأمر من الله فيه اشارة الى قوله تعالى (ان الله يأمركم ان تؤدوا الامانات الى اهلهما) .  
(١٠٨) العيل الفقراء جمع عائل .  
(١٠٩) اهتل الموامر .  
(١١٠) الذكاء الشمس والمزجل المبعد المزبل .

## تهت

يوم الاثنين الثاني عشر من شعبان ١٣٥٦ هـ سنة ست وخمسين بعد الاف وثلاثمائة من الهجرة .

# شؤون المخطوطات

